

MANITOBA

LEGEND/LÉGENDE

PROVINCIAL TRUNK HIGHWAYS ROUTES PROVINCIALES À GRANDE CIRCULATION

- Traffic Interchange/Échangeur routier
- Multilane/Route à chaussées séparées
- 2 Lane Road/Route revêtue à deux voies
- Gravel/Route en gravier
- Proposed/À l'étude

PROVINCIAL ROADS ROUTES PROVINCIALES SECONDAIRES

- 2 Lane Road/Route revêtue à deux voies
- Gravel/Route en gravier
- Proposed/À l'étude
- Other Roads/Autres routes
- Winter Roads (Winter Access Only) / Chemin d'hiver (accès en hiver seulement)

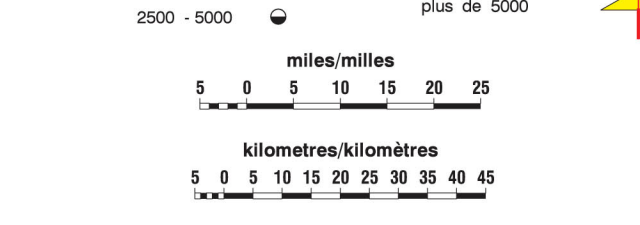
(In unfamiliar areas, enquire locally before using gravel roads. Renseignez-vous auprès des autorités locales avant d'emprunter les routes en gravier que vous ne connaissez pas.)

- | | |
|--|--|
| Trans Canada Highway / Transcanadienne | Provincial Trunk Highway / Route provinciale à grande circulation |
| Provincial Road / Routes provinciales | Northern Woods and Water Route / Route Northern Woods and Water |
| Yellowhead Road / Route Yellowhead | Boundary Commission - N.W.M.P. Route / Commission des frontières. Route de la frontière à cheval du Nord-Ouest |
| Lord Selkirk Highway / Route Lord Selkirk | La Vérendrye Trail / Chemin La Vérendrye |
| Dawson Trail / Chemin Dawson | Asquith Trail / Chemin Asquith |
| River Road / Chemin River | Parks Route / Route des parcs |
| Veterans Memorial Highway / Route commémorative des vétérans combattants | MOVA Way / Route MOVA |

SYMBOLS/SYMBÔLES

- Community Location/Emplacement des collectivités
- Port of Entry/Aéroport d'entrée
- Public Airport/Aéroport public
- Ferry/Ferries
- Site Area/Carrés de site
- Travel Information/Information touristique
- Hospital/Hôpital
- Government Campsite
- Government Picnic Site/Wayside
- Area of seasonal government use - Halls / Local Distance (km)
- Distance d'un point à un autre (km)
- Accumulated Distance (km)
- Distance accumulée (km)
- *First National/Premières nations

POPULATION



OVERWEIGHT/OVERSIZE PERMITS, PHONE 945-3961
PÉRIMÈTRES POUR VEHICULES DONT LE POIDS ET LES DIMENSIONS EXCÈDENT LES NORMES (945-3961)

HIGHWAY CONDITION INFORMATION
RENSEIGNEMENTS SUR L'ÉTAT DES ROUTES

Winter Highway conditions and Highway information on construction projects or other special conditions, phone **Manitoba Infrastructure and Transportation**
 Renseignements sur les conditions routières pendant l'hiver, sur les projets de construction ou sur d'autres conditions: **Infrastructure et Transports Manitoba**

WINNIPEG 945-3704
Or toll-free 1-877-627-6237 / ou le 1 877 627-6237 (sans frais)
Permits/Permis 945-3961

Note: For Northern ferry schedules phone Marine Operations
 Remarque: À Winnipeg, composez le 945-3424 (Service de Transports) pour l'horaire des traversiers dans le Nord de la province.

SEE ENLARGEMENT OF CAPITAL REGION AND SURROUNDING AREA ON REVERSE SIDE
GROS PLAN DE LA RÉGION DE LA CAPITALE ET DES RÉGIONS ENVIRONNANTES AU VERSO

*FOR CLARITY ONLY RESERVES WITH NEARBY FEDERAL ACRES ARE SHOWN ON THE MAP FOR A COMPLETE LIST OF ALL MANITOBA RESERVES CONTACT NEWM AND NORTHERN AFFAIRS CANADA. POUR PLUS DE CLARTÉ SEULES LES RÉSERVES ACCÈS PAR VOIE TERRESTRE SONT ILLUSTRÉES SUR LA CARTE POUR OBTENIR UNE LISTE COMPLÈTE DES RÉSERVES DU MANITOBA COMMUNIQUEZ AVEC AFFAIRES INDÈNES ET DU NORD CANADA.